



ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

Vývoj cen:

Ceny zemědělských výrobců

Okurky salátové polní.....	5,60 Kč/kg
Salát hlávkový.....	5,20 Kč/ks
Zelí bílé konzumní.....	3,30 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Obchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	5
Zahraniční obchod.....	5
Informace ze zahraničních trhů.....	6
Aktuality.....	9

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

Ve 33. týdně roku 2009 se průměrná **cena zemědělských výrobců (CZV)** polních salátových okurek snížila o 0,40 Kč/kg (tj. o 6,7 %) na 5,60 Kč/kg. Průměrná CZV hlávkového salátu se ustálila na 5,20 Kč/ks. Mírně poklesla CZV bílého konzumního zelí, a to o 0,20 Kč/kg na 3,30 Kč/kg, tj. o 5,7 %. V tomto týdnu byly v nabídce také kedlubny v cenovém rozpětí od 4,- do 7,- Kč/ks a polní papriky od 9,50 do 10,- Kč/kg.

Obchodní ceny

Ve 33. týdně 2009 došlo v porovnání s 31. týdnem k poklesu průměrné **obchodní nákupní ceny (NC)** celeru bez natě z dovozu, a to o 2,80 Kč/kg (tj. o 15,2 %) na 15,80 Kč/kg. Jeho **obchodní odbytová cena (OC)** se snížila o 3,70 Kč/kg (tj. o 15,8 %) na 19,80 Kč/kg. Naproti tomu stoupla průměrná NC importované květáku, a to o 3,20 Kč/ks (tj. o 31,7 %) na 13,20 Kč/ks, jeho OC se zvýšila o 2,50 Kč/ks na 15,90 Kč/ks, tj. o 18,8 %. Oproti 31. týdnu prudce klesla průměrná OC importovaných salátových okurek, a to o 4,40 Kč/kg (tj. o 23,9 %) na 13,90 Kč/kg. Dále klesla NC oranžové papriky z dovozu o 2,30 Kč/kg (tj. o 8,0 %) na 26,40 Kč/kg a v případě OC o 6,20 Kč/kg na 32,40 Kč/kg, tj. o 16,0 %. Za sledované období se snížila také průměrná NC žluté papriky z dovozu, a to o 3,50 Kč/kg (tj. o 12,5 %) na 24,60 Kč/kg, její OC poklesla o 5,10 Kč/kg (tj. o 13,9 %) na 31,70 Kč/kg. Naopak stoupla průměrná OC importovaného ledového salátu o 3,30 Kč/ks (tj. o 28,4 %) na 14,80 Kč/ks. Za sledované období vzrostla průměrná NC pekinského zelí z dovozu

o 2,30 Kč/kg (tj. o 35,4 %) na 8,70 Kč/kg, jeho OC se zvýšila o 1,40 Kč/kg (tj. o 17,3 %) na 9,50 Kč/kg.

Zahraniční obchod

V období od 1. 6. do 30. 6. 2009 stoupl **dovoz** rajčat do České republiky o 17,3 % na 11 434,5 t za průměrnou jednotkovou hodnotu 18,87 Kč/kg. Nejvíce se jich dovezlo z Holandska 4 876,6 t (tj. 42,6 %) za 18,21 Kč/kg a ze Španělska 2 781,1 t (tj. 24,3 %) za 17,07 Kč/kg. Dovoz okurek klesl o 20,0 % na 7 222,6 t za 11,28 Kč/kg. 41,1 % pocházelo z Holandska (tj. 2 970,3 t za 10,87 Kč/kg) a 16,5 % ze Španělska (tj. 1 190,2 t za 10,98 Kč/kg). Dále se snížil import cibule na 4 972,0 t (- 19,0 %) za 7,24 Kč/kg. Nejvíce (tj. 71,4 %) jí pocházelo z Holandska - 3 549,7 t za 5,20 Kč/kg. V červnu bylo dovezeno 4 479,5 t paprik za 25,94 Kč/kg, tzn. na úrovni minulého měsíce. Z Holandska pocházelo 1 886,9 t (tj. 42,1 %) za 29,18 Kč/kg. Import mrkve se snížil oproti květnu o 14,2 % na 3 299,3 t za 10,96 Kč/kg. Z Francie pocházelo 1 143,1 t (tj. 34,6 %) za 9,37 Kč/kg. O 64,7 % vzrostl dovoz květáku na 2 662,0 t za 11,96 Kč/kg. 1 636,4 t (tj. 61,5 %) bylo dovezeno z Polska za 10,48 Kč/kg.

Na celkovém objemu **vývozu** se v červnu výrazně podílela rajčata. Jejich export vzrostl o 37,7 % na 1 481,3 t za 20,20 Kč/kg. Téměř celý vývoz (tj. 99,7 %) směřoval na Slovensko - 1 477,4 t za 20,17 Kč/kg. Mírně, o 1,4 %, na 890,0 t za 10,66 Kč/kg, klesl vývoz cibule. Z toho 97,4 % cibule (tj. 777,7 t za 10,61 Kč/kg) bylo vyvezeno na Slovensko.



Odhad sklizně vybraných druhů zeleniny k 15.7.2009

Území, kraj	Květák			Mrkev			Cibule		
	Plocha (ha)	Výnos (t/ha)	Sklizeň (t)	Plocha (ha)	Výnos (t/ha)	Sklizeň (t)	Plocha (ha)	Výnos (t/ha)	Sklizeň (t)
Česká republika	317	15,94	5 047	603	20,22	12 184	1 732	23,25	40 266
Hl. m. Praha	0	15,50	1	0	23,00	0	0	25,20	3
Středočeský	121	15,39	1 856	242	27,60	6 687	942	23,51	22 146
Jihočeský	4	18,32	74	6	16,74	108	6	16,73	96
Plzeňský	0	17,81	9	3	11,33	37	5	13,15	63
Karlovarský	-	-	-	-	-	-	0	15,00	1
Ústecký	79	15,13	1 194	22	25,44	547	79	24,83	1 953
Liberecký	0	16,75	5	0	21,76	5	0	19,03	7
Královéhradecký	15	15,27	236	207	11,00	2 274	216	25,59	5 537
Pardubický	17	17,20	288	6	24,98	161	27	20,91	572
Vysočina	0	17,22	2	19	16,09	304	5	21,30	104
Jihomoravský	61	17,91	1 099	45	23,06	1 027	237	19,01	4 513
Olomoucký	11	15,06	171	16	16,18	264	141	25,70	3 615
Zlínský	1	16,04	21	13	22,76	293	33	19,53	652
Moravskoslezský	6	15,68	92	23	20,55	476	40	24,87	1 005

Pramen: ČSU

Ceny zemědělských výrobců

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 33. týden 2009

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 31. týdnu 2009	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Celer	kg			*		
Mrkev a karotka	kg			*		
Kedlubny	ks	4,00	7,00	5,00	.	.
Okurky salátové polní	kg	5,00	6,00	5,60	- 0,40	- 6,7
Paprika polní	kg	9,50	10,00	9,80	.	.
Petržel	sv.			*		
Salát barevný	ks			*		
Salát hlávkový	ks	5,00	5,50	5,20	0,00	0,0
Zelí bílé konzumní	kg	2,00	4,80	3,30	- 0,20	- 5,7
Zelí červené	kg			*		

Poznámka : Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy, MJ = měrná jednotka, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici, * = méně než 3 respondenti.

Pramen : ZUČM

Obchodní ceny

Obchodní nákupní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 33. týden 2009

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±33/31	min.	max.	průměr	±33/31
Celer bez natě	kg			*		14,00	17,40	15,80	- 2,80
Cibule světlá suchá	kg			*		5,30	7,80	6,20	- 0,90
červená	kg			*		13,30	13,90	13,60	+ 0,60
Česnek	kg			*		37,00	47,80	41,80	- 2,10
Kapusta hlávková	kg	4,50	7,80	6,30	.			*	
Květák	ks			*		12,50	14,00	13,20	+ 3,20
Meloun vodní	kg			*		5,00	7,40	5,60	+ 0,10
Mrkev a karotka	kg			*		6,00	7,20	6,40	.
Okurky nakládačky	kg	7,60	16,70	11,50	+ 0,40			*	
Paprika bílá	kg			*		11,60	17,30	13,80	- 0,50
červená	kg			*		22,50	29,90	25,10	- 0,20
zelená	kg			*		12,50	19,00	15,30	- 1,90
oranžová	kg			*		18,90	31,00	26,40	- 2,30
žlutá	kg			*		22,00	29,30	24,60	- 3,50
Petržel	kg			*		21,00	22,90	21,60	- 0,50
Pór	kg			*		11,50	18,50	14,40	+ 0,10
Rajčata	kg			*		10,50	14,40	12,30	- 1,00
Salát barevný	ks			*		9,50	10,60	10,20	0,00
Zelí bílé rané	kg	2,90	4,70	3,60	- 0,30			*	
kysané volné	kg			*		8,40	12,30	10,60	0,00
pekingské	kg			*		6,40	11,60	8,70	+ 2,30
Žampiony	kg			*		37,50	45,80	41,90	+ 1,20

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH; MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen : TIS ČR SZIF



Obchodní odbytové ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 33. týden 2009

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Odbytové ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±33/31	min.	max.	průměr	±33/31
Celer bez natě	kg			*		17,50	22,20	19,80	- 3,70
Cibule světlá suchá	kg			*		5,90	9,10	7,30	- 1,20
červená	kg			*		16,30	18,90	17,80	+ 1,20
Česnek	kg			*		43,90	60,00	54,10	- 2,00
Červená řepa	kg			*		6,50	8,20	7,40	- 0,50
Kapusta hlávková	kg	7,60	9,10	8,20	.	7,90	9,10	8,40	+ 0,20
Kedlubny	ks			*		6,00	7,10	6,70	+ 0,40
Křen	kg			*		48,50	55,00	50,50	0,00
Květák	ks			*		13,90	18,50	15,90	+ 2,50
Meloun vodní	kg			*		5,90	8,70	7,20	+ 0,40
Mrkev a karotka	kg	5,50	7,00	6,50	- 1,70	8,20	8,90	8,50	- 0,20
Okurky nakládačky	kg			*		8,90	19,40	13,30	- 0,40
salátové	kg			*		12,00	15,90	13,90	- 4,40
Paprika bílá	kg			*		13,50	20,30	17,20	- 2,30
červená	kg			*		24,90	36,80	32,90	+ 1,50
zelená	kg			*		14,60	22,10	19,10	- 2,50
oranžová	kg			*		20,50	39,90	32,40	- 6,20
žlutá	kg			*		24,90	34,50	31,70	- 5,10
Petržel	kg			*		22,20	32,00	28,00	- 1,70
Petrželová nať kadeřavá	kg	31,70	54,40	44,70	+ 2,70			*	
Pór	kg			*		12,90	21,20	17,70	- 0,10
Rajčata	kg			*		11,90	17,00	15,30	- 1,90
Salát barevný	ks	10,70	15,90	12,40	0,00			*	
hlávkový	ks			*		6,00	9,80	8,40	+ 0,10
ledový	ks			*		14,20	15,50	14,80	+ 3,30
Zelí bílé rané	kg	3,50	5,80	4,90	- 0,40	4,40	5,80	5,20	- 0,60
červené	kg			*		5,70	8,50	7,00	- 0,20
kysané balené	ks	9,00	13,40	10,60	+ 0,80	6,90	14,00	9,40	- 0,50
kysané volné	kg			*		11,00	14,30	12,70	0,00
pekingské	kg			*		7,60	13,50	9,50	+ 1,40
Žampiony	kg			*		49,40	60,00	54,30	+ 1,80

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
Pramen : TIS ČR SZIF

Spotřebitelské ceny

Srovnání průměrných spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny

Kč/kg

Druh/týden	6.	8.	10.	12.	15.	17.	19.	21.	23.	25.	28.	30.	32.
Papriky	62,94	65,81	67,79	71,04	75,11	72,02	67,43	57,53	52,09	44,24	43,99	41,10	35,14
Rajská jablka	40,34	36,15	38,93	45,45	51,59	50,57	52,66	43,22	34,33	27,10	25,65	22,74	22,92
Mrkev pravá	16,93	16,80	17,36	18,48	20,80	22,55	25,59	27,75	26,79	22,66	17,81	14,73	13,10

Poznámka: Spotřebitelské ceny v týdenních šetřeních jsou zjišťovány u malého souboru prodejen, proto mají uváděné ceny pouze orientační charakter,

- = údaj nebyl k dispozici.

Pramen: ČSÚ

Zahraniční obchod

Dovoz a vývoz vybraných druhů zeleniny od 1.1. do 30.6.2009

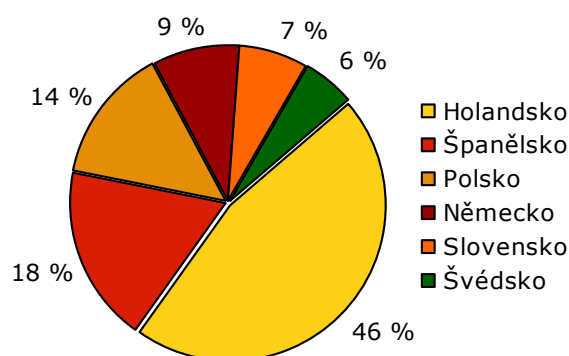
Druh zeleniny	Dovoz			Vývoz		
	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 6. - 30. 6.	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 6. - 30. 6.
Cibule	27 322,8	7,24	4 972,0	3 988,9	10,66	890,0
Celer hlízový	3 699,4	13,60	616,1	1 056,6	19,05	141,9
Česnek	2 833,4	38,10	481,0	323,1	49,25	50,2
Kedlubny	15 131,2	11,60	1 319,4	2 099,0	14,12	217,0
Květák	10 309,6	11,96	2 662,0	1 586,3	15,24	334,0
Mrkev, vodnice a tuřín	24 389,7	10,96	3 299,3	3990,4	15,51	728,6
Okurky	35 749,0	11,28	7 222,6	2 851,5	16,49	519,1
Papriky	21 886,7	25,94	4 479,5	1 770,4	33,28	337,6
Pór	4 458,3	20,16	705,5	709,0	29,18	129,2
Rajčata	45 114,9	18,87	11 434,5	5 503,9	20,20	1 481,3
Salát hlávkový	4 158,9	17,86	274,9	596,5	16,46	258,7
Zelí bílé a červené	13 386,4	4,20	2 143,6	1 802,5	5,86	410,3

Poznámka: ČSÚ zpětně provádí úpravu o zpřesňování dat o zahraničním obchodu.

Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.

Dovoz okurek do ČR podle nejvýznamnějších zemí - červen 2009

Název země	Množství dovozu (t)	Průměrná jednotková hodnota (Kč/kg)
Holandsko	2 970,3	10,87
Španělsko	1 190,2	10,98
Polsko	922,0	15,96
Německo	602,0	7,94
Slovensko	452,8	11,83
Švédsko	357,8	10,99



Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.



Informace ze zahraničních trhů

Ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 29.6. - 3.7.2009

EUR/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny od producentů		Odbytové ceny z velkoobchodu	
		cenové rozpětí	průměrná cena	cenové rozpětí	průměrná cena
Cibule	kg	0,20 - 0,27	0,23	0,32 - 0,40	0,36
Celer s natí	ks	0,15 - 0,20	0,18	0,30 - 0,39	0,34
Cukety	kg	0,20 - 0,40	0,28	0,40 - 0,65	0,52
Česnek D	kg	-	-	1,62 - 2,50	2,04
Kapusta hlávková	kg	0,20 - 0,25	0,22	0,32 - 0,38	0,35
Květák	ks	-	-	0,57 - 0,75	0,66
Mrkev	kg	0,18 - 0,27	0,21	0,28 - 0,40	0,33
Okurky salátové	kg	0,23 - 0,50	0,38	0,45 - 0,80	0,61
Paprika	kg	0,27 - 0,35	0,32	0,55 - 0,90	0,65
Petržel	kg	0,60 - 0,90	0,71	0,90 - 1,10	1,00
Pór D	kg	-	-	0,53 - 1,40	0,98
Rajčata	kg	0,20 - 0,65	0,41	0,45 - 0,90	0,58
Salát hlávkový	ks	-	-	0,25 - 0,49	0,32
Zelí bílé	kg	0,10 - 0,15	0,13	0,19 - 0,27	0,22
červené	kg	0,20 - 0,25	0,22	0,25 - 0,50	0,31
kysané	kg	-	-	0,45 - 0,56	0,50
Žampiony	kg	-	-	1,89 - 2,32	2,17

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz, - = údaje nejsou k dispozici.
Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Odbytové ceny papriky oslabily

Ve 32. týdně byl odbyt zeleniny velmi zpomalený a ceny většinou klesaly. Z kořenové zeleniny oslabila cena domácí a importované mrkve (o 15,4 % a 8,1 %). Průměrná cena domácí petržele klesla o 2,9 %. Snížila se také cena domácího celeru (- 5,6 %) a celeru z dovozu (- 6,2 %). Naopak o 8,8 % posílila cena červené řepy z dovozu na 0,37 EUR/kg.

Ceny košťálové zeleniny také většinou klesaly, pouze cena domácího bílého zelí se zvýšila o 4,8 % na 0,22 EUR/kg. Cena importovaného bílého zelí klesla o 9,1 % (0,20 EUR/kg) a cena červeného zelí padla až o 22,2 % na 0,28 EUR/kg. O 22,0 % padly shodně ceny domácího kedlubnu (0,32 EUR/ks) a hlávkové kapusty (0,35 EUR/kg). U domácího květáku cena stoupla o 15,8 % na 0,66 EUR/ks a naproti tomu cena květáku z dovozu oslabila o 1,7 % na 0,58 EUR/ks.

Odbytové ceny plodové zeleniny kolísaly. Průměrná cena domácích rajčat klesla o 3,3 % na 0,58 EUR/kg a cena rajčat z dovozu se snížila až

o 14,1 % na 0,61 EUR/kg. Cena domácí papriky oslabila o 7,1 % na 0,65 EUR/kg. V případě importované papriky cena padla až o 27,5 % na 0,87 EUR/kg. Cena domácích okurek se zvýšila o 1,7 % na 0,61 EUR/kg, cena okurek z dovozu oslabila o 16,4 % na 0,56 EUR/kg. O 3,7 a 17,4 % oslabily ceny domácí a dovozové cukety (0,52 EUR/kg a 0,71 EUR/kg).

Z listové zeleniny se stabilizovala odbytová cena domácího hlávkového salátu (0,32 EUR/ks), přičemž cena importovaného ledového salátu se zvýšila o 16,7 % na 0,56 EUR/kg. Odbytová cena pekinského zelí z dovozu klesla o 4,7 % na 0,41 EUR/kg.

U cibulové zeleniny se průměrná cena domácí cibule stabilizovala na 0,36 EUR/kg a cena cibule z dovozu klesla až o 14,3 % na 0,30 EUR/kg. Odbytová cena dovozového česneku se zvýšila mírně na 2,04 EUR/kg (+ 0,5 %), cena póru z dovozu klesla o 5,8 % na 0,98 EUR/kg.

Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou



Ceny vybraných druhů zeleniny v Itálii

EUR/kg

Druh	31. týden	30. týden	31./30. t. 2009 (%)	31.t.2009/ 31.t. 2008 (%)
Celer	0,35	0,38	- 7,89	+ 29,63
Cibule	0,24	0,25	- 4,00	+ 41,18
Cukety	0,26	0,25	+ 5,31	- 30,27
Česnek	2,05	1,90	+ 7,89	+ 41,38
Květák	0,31	0,37	- 16,22	- 31,11
Lilek	0,27	0,30	- 8,45	- 10,56
Mrkev	0,21	0,22	- 4,93	- 41,60
Okurky salátové	0,21	0,20	+ 0,98	- 32,01
Papriky	0,42	0,44	- 4,54	- 9,27
Rajčata	0,37	0,38	- 0,53	- 14,22
Ředkvičky	0,32	0,39	- 18,60	- 55,00
Salát hlávkový	0,24	0,26	- 4,71	- 10,99

Poznámka: - = údaj není k dispozici.

Pramen: ISMEA, Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare

Velkoobchodní ceny zeleniny ve vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 4.8. - 6.8.2009

PLN/MJ

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz		Kalisz	
		6.8.2009		4.8.2009		5.8.2009		6.8.2009		5.8.2009	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáci produkce:											
Celer	kg	2,50	3,00	2,00	2,20	2,00	2,40	2,00	2,20	1,00	1,60
Cibule	kg	1,30	1,70	-	-	1,00	1,60	0,90	1,20	0,70	0,80
Červená řepa	kg	-	-	0,80	0,80	0,60	1,00	-	-	0,40	0,60
Květák	ks	2,75	3,50	2,00	3,00	3,50	4,00	2,00	2,50	1,50	3,00
Mrkev	kg	0,80	1,40	1,00	1,20	0,80	1,00	0,80	1,00	0,60	0,80
Okurky polní	kg	2,00	3,00	0,50	2,50	2,00	2,80	1,00	1,80	-	-
Paprika červená	kg	3,00	4,50	2,80	3,40	3,40	4,00	3,00	3,00	3,00	3,00
Petržel	kg	5,00	6,00	4,00	6,00	4,50	4,80	4,00	5,00	1,50	2,80
Rajčata	kg	1,75	2,20	1,50	2,33	1,50	2,17	1,20	3,00	1,33	1,83
Salát	ks	0,80	1,15	0,75	1,00	1,00	1,20	0,80	1,00	0,83	0,83
Ředkvičky	sv.	1,00	1,40	1,00	1,20	0,70	1,00	0,60	0,80	0,80	1,00
Zelí bílé rané	kg	1,00	1,40	0,80	1,20	1,00	1,20	0,80	1,00	0,50	0,80
Žampiony	kg	4,50	5,50	4,00	5,00	4,00	4,50	5,00	5,00	3,00	4,33

Poznámka: - = údaj není k dispozici

Pramen : Rynek owoców i warzyw świeżych



Přehled cen zeleniny v Chorvatsku

Datum zjištění ceny: 3.8. - 9.8. (32. týden) 2009

HRK/kg

Druh zeleniny	Velkoobchod			Tržnice			Maloobchod		
	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr	min.	max.	průměr
Rajčata	2,00	7,00	3,84	3,00	10,00	6,48	2,98	14,99	6,19
Papriky celkem	2,50	16,00	8,59	3,00	25,00	8,25	3,99	39,99	15,49
Okurky salátové	3,00	5,00	3,50	2,00	10,00	4,93	1,99	4,99	3,85
Cibule	2,00	6,00	3,39	3,00	10,00	6,09	2,99	7,99	4,90
Česnek	8,00	10,50	9,35	8,00	30,00	18,17	2,99	15,99	9,62
Květák	4,00	10,00	6,40	5,00	15,00	10,50	5,24	14,99	8,13
Mrkev	3,00	5,50	4,53	4,00	12,00	8,81	3,99	9,99	5,60
Salát celkem	3,00	9,00	6,30	6,00	15,00	10,49	2,99	14,00	7,59
Zelí bílé	1,50	4,00	2,29	2,00	10,00	4,45	1,49	3,99	2,24

Poznámka: - = údaje nejsou k dispozici.

Pramen : TISUP - Voče i povrče

Ceny zemědělských výrobců zeleniny ve vybraných trzích v Německu

Datum zjištění ceny: 29.7.2009

EUR/kg

Druh zeleniny	Země původu	Berlín		Hamburg	
		min.	max.	min.	max.
Cibule	Španělsko	0,28	0,36	0,30	0,34
Okurky salátové	Německo	0,45	0,55	0,55	0,65
Paprika červená	Holandsko	1,20	1,40	1,00	1,20
zelená	Holandsko	1,00	1,20	0,90	1,20
žlutá	Holandsko	1,20	1,40	1,00	1,20
Rajčata	Holandsko	0,58	0,75	0,67	0,79
Žampiony	Polsko	1,60	2,50	2,00	2,20

Pramen : FAMMU/FAPA

Obchodní ceny zeleniny ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 4.8.2009

USD/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Průměrná cena
Cibule	Velká Británie	kg	0,37
Květák	Velká Británie	ks	0,51
Mrkev	Velká Británie	sv.	0,85
Okurky hadovky	Holandsko	ks	0,44
Paprika zelená	Holandsko	kg	1,19
Rajčata Cherry (250 g)	Holandsko	ks	0,80
Ředkvičky	Holandsko	sv.	0,30
Salát ledový	Velká Británie	ks	0,39
Zelí bílé	Holandsko	kg	0,37

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

**Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny ve Francii – tržnice Paříž**

Datum zjištění ceny: 4.8. 2009

USD/kg

Druh zeleniny	Země původu	Cena		
		min.	max.	průměr
Celer	Francie	1,08	1,37	1,23
Cibule	Francie	0,40	0,46	0,43
Česnek bílý	Španělsko	3,60	3,89	3,75
Květák (ks)	Francie	1,68	1,85	1,73
Mrkev	Francie	0,50	0,58	0,55
Okurky salátové (500 - 600 g)	Holandsko	0,46	0,52	0,49
Papriky zelené	Holandsko	1,59	1,87	1,73
Petržel kadeřavá	Itálie	1,66	1,87	1,73
Rajčata	Francie	0,65	0,79	0,72
Salát ledový (ks)	Francie	0,48	0,60	0,53
Zelí bílé	Francie	0,58	0,72	0,65

Pramen : USDA – Fruit and Vegetables Market News

Bulharsko bojuje s pašeráky ovoce a zeleniny

Bulharská vláda začala bojovat s pašováním zeleniny a ovoce ze sousedních států do Bulharska. Nelegálnímu dovozu výpěstků z Řecka a Makedonie mají bránit mobilní hraniční týmy. Podle agentury DPA to po pondělním setkání se sedláky v pohraničí uvedl bulharský ministr financí Simeon Ďankov.

Zvláštní hlídky pak budou mimo jiné kontrolovat i to, jestli dovozci řádně platí daň z přidané hodnoty. První kontroly se odehrály v bulharském

hlavním městě Sofii už v pondělí. Zaměřily se na velkoobchodníky se zeleninou a ovocem.

Bulharsko chce díky novému opatření chránit domácí zemědělskou produkci a bojovat s deficitem státního rozpočtu. Ministr financí se chystal dokonce protestovat u makedonské vlády proti (podle jeho názoru) nízkým cenám dováženého makedonského ovoce a zeleniny.

Pramen: Týden, 14.8.2009

Zájem o ekologickou zeleninu u nás roste

Zájemci o ekologické produkty vyhledávají pěstitele, kteří jsou ochotni svou produkci prodávat spotřebitelům „na míru“. Značný zájem je v poslední době o takzvaný bedýnkový prodej, který je oblíbený v západních zemích. Pěstitelů, kteří chtějí svou produkci tímto způsobem prodávat, je však u nás zatím nedostatek.

„Lidé chtějí zeleninu přímo od farmářů. Pěstitelů, kteří jsou ochotni dodávat zeleninu přímo spotřebitelům, nikoli do velkoobchodu, je však málo. Velké firmy o přímý prodej většinou nemají zájem,“ řekl Jan Valeška z občanského sdružení Pro-bio liga, která letos začala zprostředkovávat takzvaný bedýnkový prodej.

Odběr ekologické produkce většinou organizují sami zájemci. Skupina spotřebitelů se dohodne

s farmářem, který jim dodává své výpěstky na odběrové místo. Ve stanovenou dobu si tam mohou svou „bedýnku“ vyzvednout. Dodávka se většinou platí dopředu a obsah balíčku může být „překvapením“. Farmář jej může upravit podle vlastního uvážení.

„Je to jednodušší než vyřizovat konkrétní objednávky od jednotlivých zákazníků. Snažím se, aby tam byly základní druhy zeleniny, ne nějaké speciality, které prostý člověk nevyužije. Současná nabídka je cibule, mrkev, petržel, brambory, letní jablka, paprika a fenykl. Váha je asi šest kilogramů, cena 200 korun,“ řekl biozemědělec Karel Tachecí. Své „bedýnky“ do Prahy dodává zhruba pro 30 rodin, které si produkci předplatily na čtvrt roku.



Tento způsob nákupu ekologických produktů doporučuje také ministerstvo zemědělství. „Způsob prodeje biozeleniny prostřednictvím takzvaných biobedýnek se v posledních letech v Evropě rychle rozšiřuje a dnes jej provozují stovky biozemědělců a obchodníků zejména ve Velké Británii, ale také v Německu či Rakousku. Existuje několik různých modelů, nicméně všechny jsou založeny na ústředním principu dodání bedýnky čerstvé, místně produkované a sezonní biozeleniny či ovoce buď přímo k zákazníkovi domů nebo na předem určené distribuční místo,“ uvádí ministerstvo na svých internetových stránkách. Upozorňuje, že za úspěchem systému stojí vysoká kvalita, rozmanitost zboží, přiměřená hodnota a spolehlivost dodávek. Podle Valešky je přímý prodej biozeleniny u nás

zatím v plenkách. „Tento způsob obchodu jsme začali prosazovat v polovině letošního roku. Ozvaly se stovky spotřebitelů, kteří si přejí zapojení do systému. Zemědělci, kteří takto zavázejí zeleninu do Prahy, však jsou schopni zásobit jen omezený počet lidí,“ uvedl.

Podle spolumajitelky kavárny Bio Zahrada Vandy Švihlové, která na pražských Vinohradech nabízí odběrové místo pro bedýnkový systém, je zákazníků, kteří mají zájem o ekologickou zeleninu, stále více. „Poptávka je velká a snažíme se ji pokrýt. Zeleniny je dost. Nestíháme to ale vyřizovat,“ řekla. Sama prý má své dodavatele, na jejichž produkci se může spolehnout. Zároveň připouští, že zvládnutí celé agendy je poměrně složité a ne všichni zemědělci jsou ochotni se tím zabývat.

Pramen: www.agroweb.cz, 11.8.2009

Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 12.8.2009

100 HUF - 9,432 Kč
1 EUR - 25,775 Kč

1 PLN - 6,165 Kč
1 HRK - 3,519 Kč

1 USD - 18,185 Kč

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí samostatného oddělení
agrární informatiky

tel.: 222 871 577
fax: 222 871 536
e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Anna Mandelíčková

tel.: 222 871 428
fax: 222 871 536
e-mail: anna.mandelickova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.